



**Programme des  
Nations Unies pour  
l'environnement**

Distr.  
Restreinte

UNEP/OzL.Pro/ExCom/30/25/Corr.1  
13 mars 2000

FRANÇAIS  
ORIGINAL: ANGLAIS

COMITÉ EXÉCUTIF  
DU FONDS MULTILATÉRAL AUX FINS  
D'APPLICATION DU PROTOCOLE DE MONTRÉAL  
Trentième réunion  
Montréal, 29-31 mars 2000

**Rectificatif**  
**PROGRAMME DE TRAVAIL DE L'ONUDI POUR L'AN 2000**

Pages 1-3, Tableau 1:  
**Remplacer** par le Tableau I ci-joint (Les modifications sont en italiques).

Page 1, paragraphe 2, 1<sup>re</sup> phrase:  
**Remplacer** “\$US 2 138 400” **par** “\$US 2 133 400”.  
**Remplacer** “\$US 277 992” **par** “\$US 277 342”.

Page 4, paragraphe 4:  
**Remplacer** “Neuf” **par** “Huit” et **remplacer** “la Banque mondiale” **par** “l'ONUDI”.

Page 5, paragraphe 12, 3<sup>e</sup> phrase:  
**Supprimer** le reste de la phrase, après le mot “Chine”.

Page 7:  
**Supprimer** le paragraphe 23.

Page 9, après le paragraphe 42:

**Ajouter:**     “Recommandation

1. Le Sous-comité sur l'examen des projets est invité à envisager de recommander au Comité exécutif d'approuver le programme de travail de l'ONUDI, tel que présenté au Tableau 1 et amendé par l'examen des questions liées aux projets pour lesquels une recommandation en suspens est fournie.”

•



Tableau 1  
Programme de travail de l'ONUDI pour l'an 2000

| Pays                  | Activité/Projet                                                                                         | Date d'achèvement * | Montant demandé \$US | Montant recommandé \$US | Problème           |
|-----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|----------------------|-------------------------|--------------------|
| Algérie:              | Préparation de projets dans le secteur des mousses (souples)                                            | Avril 2001          | 20 000               | 20 000                  |                    |
| Algérie:              | Stratégie pour la préparation d'un PGF                                                                  | Octobre 2001        | 60 000               | En suspens              | II                 |
| Bosnie & Herzégovine: | Préparation de projets dans le secteur des aérosols (général)                                           | Avril 2001          | 15 000               | En suspens              | I                  |
| Bosnie & Herzégovine: | Préparation de projets dans le secteur des mousses souples                                              | Avril 2001          | 15 000               | En suspens              | I                  |
| Bosnie & Herzégovine: | Préparation de projets dans le secteur de la réfrigération commerciale                                  | Avril 2001          | 15 000               | <i>Retiré</i>           | I                  |
| Brésil:               | Préparation de projets dans le secteur de la réfrigération commerciale                                  | Avril 2001          | 25 000               | 25 000                  |                    |
| Chine:                | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des mousses (polystyrène/polyéthylène)         | Avril 2001          | 50 000               | En suspens              | VI                 |
| Chine:                | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des mousses rigides                            | Avril 2001          | 50 000               | En suspens              | VI                 |
| Chine:                | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération domestique (hydrocarbures) | Avril 2001          | 30 000               | En suspens              | IV                 |
| Chine:                | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération (compresseurs)             | Octobre 2001        | 50 000               | En suspens              |                    |
| Chine:                | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération (transports)               | Avril 2001          | 40 000               | En suspens              | VII                |
| Chine:                | Stratégie pour la préparation d'un PGF                                                                  | Février 2002        | 100 000              | Retiré                  |                    |
| Chine:                | Étude de systèmes de licences pour la consommation, la production et l'exportation de CFC               |                     | 40 000               | Reporté                 | Soumission tardive |
| Égypte:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des fumigènes (bromure de méthyle)             | Octobre 2001        | 25 000               | 25 000                  |                    |
| Égypte:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des solvants (TCA)                             | Avril 2001          | 15 000               | 15 000                  |                    |
| Éthiopie              | Préparation d'un projet de démonstration dans le secteur des fumigènes (bromure de méthyle)             | Avril 2001          | 30 000               | Retiré                  |                    |
| Inde:                 | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération commerciale                | Avril 2001          | 20 000               | En suspens              | VI                 |

| Pays        | Activité/Projet                                                                            | Date d'achèvement * | Montant demandé \$US | Montant recommandé \$US | Problème           |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|----------------------|-------------------------|--------------------|
| Inde:       | Préparation de projets d'investissement dans le secteur des solvants (SCTC)                |                     | 20 000               | Reporté                 | Soumission tardive |
| Inde:       | Enquêtes sur les secteurs des produits pharmaceutiques et des solvants (PME)               |                     | 100 000              | Reporté                 | Soumission tardive |
| Iran:       | Préparation d'un PGF                                                                       | Octobre 2001        | 70 000               | En suspens              | II                 |
| Iran:       | Préparation de projets d'investissement dans le secteur de la réfrigération commerciale    | Avril 2001          | 70 000               | 30 000                  |                    |
| Jordanie:   | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération commerciale   | Avril 2001          | 20 000               | 20 000                  |                    |
| Jordanie:   | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des aérosols                      | Avril 2001          | 20 000               | 20 000                  |                    |
| Jordanie:   | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des solvants (CFC-113)            | Avril 2001          | 25 000               | 25 000                  |                    |
| Kenya:      | Préparation d'un projet d'élimination dans le secteur des fumigènes (bromure de méthyle)   | Avril 2001          | 30 000               | En suspens              | VIII               |
| Corée, RPD: | Préparation de projets dans le secteur de la production de CFC                             | Octobre 2001        | 100 000              | En suspens              | V                  |
| Liban:      | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération commerciale   | Avril 2001          | 20 000               | En suspens              | III                |
| Libye:      | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des mousses souples               | Avril 2001          | 20 000               | En suspens              | I                  |
| Macédoine:  | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des aérosols                      | Avril 2001          | 15 000               | 15 000                  |                    |
| Macédoine:  | Renforcement des institutions pour des activités liées au Protocole de Montréal (Phase II) | Avril 2002          | 103 400              | 101 950                 |                    |
| Macédoine:  | Préparation d'un projet d'élimination dans le secteur des fumigènes (bromure de méthyle)   | Avril 2001          | 20 000               | 20 000                  |                    |
| Malaisie:   | Préparation de projets d'investissement dans le secteur des mousses (rigides)              | Avril 2001          | 20 000               | Retiré                  |                    |
| Mexique:    | Préparation de projets d'investissement dans le secteur des mousses rigides                | Avril 2001          | 30 000               | 30 000                  |                    |
| Mexique:    | Stratégie pour la préparation d'un PGF                                                     | Février 2002        | 100 000              | En suspens              | II                 |
| Maroc:      | Préparation d'un projet d'élimination dans le secteur des fumigènes (bromure de méthyle)   | Avril 2001          | 30 000               | 30 000                  |                    |
| Nigeria:    | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des aérosols                      | Avril 2001          | 25 000               | En suspens              | I                  |
| Nigeria:    | Stratégie pour la préparation d'un PGF                                                     | Février 2002        | 100 000              | En suspens              | I                  |

| Pays                   | Activité/Projet                                                                             | Date d'achèvement * | Montant demandé \$US | Montant recommandé \$US | Problème                                                  |
|------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|----------------------|-------------------------|-----------------------------------------------------------|
| Nigeria:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération commerciale    | Avril 2001          | 25 000               | En suspens              | I                                                         |
| Roumanie:              | Préparation d'un projet d'élimination dans le secteur des fumigènes (bromure de méthyle)    | Avril 2001          | 10 000               | 10 000                  |                                                           |
| Roumanie:              | Préparation d'un projet dans le secteur de la production de CFC                             | Octobre 2001        | 100 000              | En suspens              | V                                                         |
| Syrie:                 | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des aérosols                       | Avril 2001          | 20 000               | En suspens              | Vérification des données à faire par le centre de l'ozone |
| Syrie:                 | Renforcement des institutions pour des activités liées au Protocole de Montréal, Phase II   |                     | 180 000              | Reporté                 | Sera soumis ultérieurement par l'ONUDI.                   |
| Turquie:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des mousses souples                | Avril 2001          | 15 000               | 15 000                  |                                                           |
| Turquie:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des mousses rigides                | Avril 2001          | 15 000               | 15 000                  |                                                           |
| Turquie:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des fumigènes (bromure de méthyle) | Avril 2001          | 30 000               | 30 000                  |                                                           |
| Ouganda:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des fumigènes                      | Octobre 2001        | 30 000               | 30 000                  |                                                           |
| Uruguay:               | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des fumigènes                      | Octobre 2001        | 25 000               | 25 000                  |                                                           |
| Venezuela:             | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur des mousses rigides                | Avril 2001          | 25 000               | 25 000                  |                                                           |
| Venezuela:             | Préparation d'un projet d'investissement dans le secteur de la réfrigération commerciale    | Avril 2001          | 20 000               | 20 000                  |                                                           |
| Venezuela:             | Stratégie pour la préparation d'un PGF                                                      | Février 2002        | 70 000               | En suspens              | II                                                        |
| Zimbabwe:              | Préparation d'un projet d'élimination dans le secteur des fumigènes                         | Avril 2001          | 30 000               | 30 000                  |                                                           |
| Total partiel          |                                                                                             |                     | 2 133 400            | En suspens              |                                                           |
| Coûts d'appui d'agence |                                                                                             |                     | 277 342              | En suspens              |                                                           |
| Total:                 |                                                                                             |                     | 2 410 742            | En suspens              |                                                           |
| Moins                  | Avance pour la préparation de projets approuvée à la 29 <sup>e</sup> réunion                | N/a                 | (192 100)            | (192 100)               |                                                           |
| TOTAL GÉNÉRAL:         | Montant à transférer à l'agence                                                             |                     | 2 218 642            | En suspens              |                                                           |

\*La date d'achèvement s'applique aux activités de préparation de projets et non pas à la soumission de projets d'investissement. Les dates vont jusqu'en avril 2001, soit un an à compter de la date d'approbation.